



PRIMER БЛОК РОЗЕТОЧНЫЙ УКОМПЛЕКТОВАННЫЙ

Краткое руководство по эксплуатации

RU

Основные сведения об изделии

Блок розеточный укомплектованный серии PRIMER товарного знака IEK (далее – блок розеточный) предназначен для подключения нескольких электрических потребителей к однофазной электрической сети напряжением 230 В и частотой 50 Гц.

Блок розеточный предназначен для установки на горизонтальные рабочие поверхности крышек столов внутри помещений.

Соответствует требованиям ТР ТС 004/2011, ТР ТС 020/2011, ТР ЕАЭС 037/2016.

Технические данные

Основные технические данные блока розеточного приведены в таблице 1.

Габаритные и установочные размеры блоков розеточных приведены на рисунках 1–2.

Комплектность

В комплект поставки входит блок розеточный, фиксирующее кольцо и паспорт изделия в индивидуальной упаковке.

Меры безопасности

Все работы по монтажу блока розеточного должны производиться специально обученным персоналом с соблюдением требований охраны труда.

При обнаружении неисправности по истечении гарантийного срока, блок розеточный утилизировать.

По истечении срока службы блок розеточный утилизировать.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ

Эксплуатировать блок розеточный с механическими повреждениями гибкого кабеля, корпуса розетки или вилки.

Разбирать изделие.

Подключать к розеточному блоку нагрузку, превышающую допустимую мощность.

Подключать блок розеточный к поврежденной розетке электропроводки.

Правила монтажа

Монтаж должен осуществляться при температуре 0 °С до плюс 35 °С.

Инструкция по монтажу блока розеточного приведено на сайте iek.ru.

EN**Basic product information**

IEK trademark PRIMER series completed in-desk socket block (hereinafter referred to as the socket block) is designed to connect multiple electrical devices to a single-phase electrical network with a voltage of 230 V and a frequency of 50 Hz.

The socket block is designed to be installed on horizontal surfaces of indoor tabletops.

Technical data

Main technical data of the socket block are given in table 1.

Overall and installation dimensions of the socket block are shown in figures 1–2.

Completeness of set

The complete set includes a socket block, fixing ring and passport in individual packaging.

Safety measures

Trained personnel must perform the installation of the socket block in compliance with safety regulations.

If a malfunction is detected after the warranty period has expired, the socket block should be disposed of.

Dispose of the socket block at the end of its service life.

IT'S FORBIDDEN

To operate the socket block if the flexible cable, socket body, or plug is mechanically damaged; to disassemble the product; to connect a load exceeding the permissible power to the socket block; to connect the socket block to the damaged electrical socket.

Installation rules

Installation should be performed within the temperature range of 0 °C to 35 °C.

Installation instructions for the socket block can be found at iek.ru.

KZ**Бұйым туралы негізгі мәліметтер**

IEK тауар белгісінің PRIMER сериясының жиынтықталған розеткалы блогы (бұдан әрі –розеткалы блок) кернеуі 230 В және жиілігі 50 Гц бір фазалы электр желісіне бірнеше электр тұтынушыларды жалғауға арналған.

Розеткалы блок үйжайлардың ішіндегі үстелдердің көлденең жұмыс беттеріне орнатуға арналған.

КО 004/2011 ТР, КО 020/2011 ТР, ЕАЭО 037/2016 ТР талаптарына сәйкес келеді.

Техникалық деректері

Розеткалы блоктардың негізгі техникалық деректері 1 кестеде келтірілген.

Розеткалы блоктардың габариттік және орнату өлшемдері 1-2 суреттерде көрсетілген.

Жиынтықтылығы

Жеткізілім жиынтығына розеткалы блок, бекіту сақинасымен бөлек қаптамадағы бұйымның паспорты кіреді.

Қауіпсіздік шаралары

Розеткалы блокты монтаждаудың барлық жұмыстарын арнайы оқытылған персонал еңбекті қорғау талаптарын сақтай отырып, жүргізуі тиіс.

Кепілдік мерзімі өткеннен кейін ақау анықталған кезде розеткалы блокты кәдеге жарату керек.

Қызмет мерзімі өткеннен кейін розеткалы блокты кәдеге жарату керек.

**Иілгіш кабелінің, розетканың корпусының не ашасының
механикалық зақымданулары бар розеткалы блокты пайдалануға,
бұйымды бөлшектеуге,**

**розеткалы блокқа шекті қуаттан асатын жүктеме жалғауға,
розеткалы блокты электр сымдар жүйесі зақымдалған розеткаға жалғауға
ТҮЙЫМ САЛЫНАДЫ.**

Монтаждау қағидалары

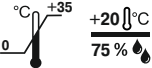
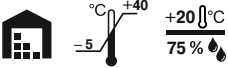
Монтаждау 0 °C-ден плюс 35 °C-ге дейінгі температурада жүргізілуі тиіс.

Розеткалы блокты монтаждау туралы нұсқаулық iek.ru сайтында келтірілген.

Таблица 1 / Table 1 / 1 кесте

Наименование показателя / Parameter name / Көрсеткіш атауы			Значение для / Value for / Үшін мағынасы					
			PM- BR53- 04-M- KXX**	PM- BR53- 06-M- KXX**	PM- BR53- 08-M- KXX**	PM- BR53- 04-V- KXX**	PM- BR53- 06-V- KXX**	PM- BR53- 08-V- KXX**
Тип розеток / Socket type / Розеткалар түрі	2P+PE	Количество розеток / Quantity of sockets / Розеткалар саны	2	3	4	2	3	4
		Диапазон напряжений / Voltage range / Кернеу диапазоны, V	185–250					
		Номинальный ток / Rated current / Номиналды ток, A	16					
		Сечения проводников гибкого кабеля / Conductor cross sections of flexible cable / Иілгіш кабель сымдарының қимасы, mm ²	3×1,5					
		Максимальная мощность нагрузки / Maximum load power / Максималды жүктеме қуаты, W	2500					
	USB-A	Количество розеток / Quantity of sockets / Розеткалар саны	1					
		Напряжение без нагрузки / Voltage without load / Жүктемесіз кернеуі, V	5					
		Напряжение под нагрузкой / Voltage under load / Жүктемемен кернеуі	5±0,5 V, 2100 mA *					
	USB-C	Напряжение без нагрузки / Voltage without load / Жүктемесіз кернеуі, V	1					
		Напряжение под нагрузкой / Voltage under load / Жүктемемен кернеуі	5±0,5 V, 2100 mA *					
Мощность беспроводного зарядного модуля / Wireless charging module power / Сымсыз зарядтау модулінің қуаты, W			15					
Общая длина кабеля / Total cable length / Кабельдің жалпы ұзындығы, m			1,8					
Степень защиты ГОСТ 14254 (IEC 60529) / Protection class IEC 60529 / 14254 (IEC 60529) МЕМСТ бойынша қорғаныш дәрежесі			IP54			IP20		
Автоматическое выдвижение / Automatic extension / Автоматты жылжыту			Да / Yes / Иә			Нет / No / Жоқ		
Цвет / Color / Түсі			02 – черный / black / қара, 47 – алюминий / aluminum					

Таблица 1 (продолжение) / Table 1 (continuation) / 1-кесте (жалғасы)

Наименование показателя / Parameter name / Көрсеткіш атауы	Значение для / Value for / Үшін мағынасы					
	PM- BR53- 04-M- KXX**	PM- BR53- 06-M- KXX**	PM- BR53- 08-M- KXX**	PM- BR53- 04-V- KXX**	PM- BR53- 06-V- KXX**	PM- BR53- 08-V- KXX**
Условия эксплуатации / Operation conditions / Қолдану ережелері	 Окружающей среда: не содержащая агрессивных газов и паров, разрушающих полимерные материалы. / Environment: not containing aggressive gases and vapors that destroy polymeric materials. / Қоршаған орта: полимерлі материалдарды бұзатын және агрессивті газдар мен булар жоқ.					
Транспортирование / Transportation / Тасымалдау						
Хранение / Storage / Сақтау						
Ремонтопригодность / Repairability / Жөндеуге жарамдылығы	Неремонтопригоден / Non repairable / Жөндеуге жарамайды					
Утилизация / Disposal / Көдеге жарату	Для утилизации передать в организации, занимающиеся вторичной переработкой / Hand over to recycling organizations for disposal / Көдеге жарату үшін қайтамала қайта өңдеумен айналысатын ұйымдарға өткізу керек					
Гарантийный срок эксплуатации со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил эксплуатации, транспортирования и хранения, лет / Warranty period of operation from the date of sale provided that the consumer observes the rules of operation, transportation and storage, years / Тұтынушы пайдалану, тасымалдау және сақтау қағидаларын сақтаған жағдайда сатылған күннен бастап кепілді пайдалану мерзімі, жыл	1					
Срок службы, лет / Service life, years / Қызмет мерзімі, жыл	5					

* При входном напряжении 220 В / At an input voltage of 220 V / 220 В кіріс кернеуінде

** XX кодовое обозначение цветового исполнения изделия / code designation of the product color version / өнім түстерінің кодтық белгіленуі / codificarea culorilor produsului

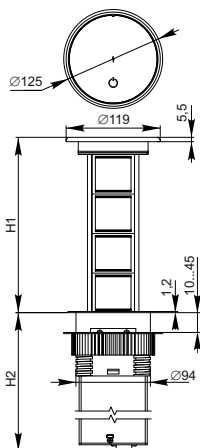


Рисунок 1 – Блок розеточный укомплектованный с автоматическим выдвижением / Figure 1 – Auto-retractable completed socket block / 1 сурет – Автоматты жылжытылатын жиынтықталған розеткалы блок

Артикул / Order code / Артикулы	Размеры, мм / Dimensions, mm / Өлшемдері, мм	
	H1	H2
PM-BR53-04-M-KXX	120	350
PM-BR53-06-M-KXX	170	400
PM-BR53-08-M-KXX	220	450

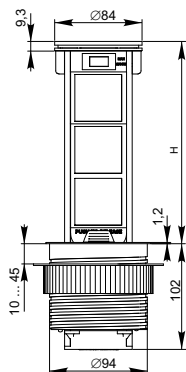


Рисунок 2 – Блок розеточный укомплектованный / Figure 2 – Completed socket block / 2 сурет – Жиынтықталған розеткалы блок

Артикул / Order code / Артикулы	H, mm
PM-BR53-04-V-KXX	145
PM-BR53-06-V-KXX	195
PM-BR53-08-V-KXX	245